

Manual do Utilizador do Nokia Asha 302

Índice	
Segurança	4
Introdução	5
Teclas e componentes	5
Escrever com o teclado	6
Tecla de mensagens	7
Inserir o cartão SIM e a bateria	7
Inserir um cartão de memória	8
Carregar a bateria	9
Ligar ou desligar o telemóvel	10
Localizações da antena	10
Colocar uma correia	11
Utilização básica	11
Códigos de acesso	11
Bloquear as teclas	12
Indicadores	12
Copiar contactos e outros itens do seu telemóvel antigo	13
Alterar o volume de uma chamada, música ou vídeo	13
Utilizar o telemóvel sem um cartão SIM	14
Chamadas	14
Efectuar uma chamada	14
Efectuar uma chamada para o último número marcado	14
Ver as chamadas não atendidas	14
Contactos	15
Gravar um nome e número de telefone	15
Utilizar a marcação rápida	15
Escrever texto	15
Escrever utilizando o teclado	15
Introdução assistida de texto	16
Mensagens	17
Enviar uma mensagem	17
Ouvir mensagens de voz	18
Enviar uma mensagem de áudio	18
Personalizar o telemóvel	18
Acerca do ecrã principal	18
Adicionar atalhos ao seu ecrã principal	19
Personalizar o ecrã principal	19
Personalizar os tons do telefone	19
Gestão de tempo	20
Alterar a hora e a data	20
Despertador	20
Adicionar um compromisso	21
Conectividade	21
Bluetooth	21
Cabo de dados USB	22
Ligar a uma WLAN	23
Música e áudio	24
Rádio FM	24
Leitor de multimédia	26
Câmara	27
Tirar uma fotografia	27
Gravar um vídeo	27
Enviar uma fotografia ou um vídeo	28
Navegar na Web	28
Acerca do navegador da Web	28
Navegar na Web	29
Ajustar uma página web ao visor do telemóvel	29
Adicionar um favorito	30
Limpar o historial de navegação	30
Manter o contacto com os amigos online	30
Acerca da aplicação Social	30

Mail e chat 31

Acerca do Mail	31
Enviar um mail	31
Ler e responder a um mail	31
Acerca do Chat	31
Falar com os seus amigos	32

Serviços Nokia 32

Disponibilidade e custos dos Serviços Nokia	32
Aceder aos Serviços Nokia	32

Gestão do telemóvel 32

Actualizar o software do telemóvel utilizando o seu telemóvel	32
Actualizar o software do telemóvel utilizando o PC	34
Repor as definições originais	34
Criar cópia de segurança das suas fotografias e outro conteúdo num cartão de memória	34

Informações sobre o produto e segurança 34**Índice remissivo 41**

Segurança

Leia estas instruções básicas. O não cumprimento das mesmas pode ser perigoso ou ilegal. Para mais informações, leia o manual completo do utilizador.

DESLIGAR O DISPOSITIVO EM ÁREAS SUJEITAS A RESTRIÇÕES



Desligue o dispositivo quando a utilização de um telemóvel for proibida ou quando possa causar interferências ou perigo, por exemplo, num avião, em hospitais ou quando se encontrar perto de equipamento clínico, combustíveis, químicos ou em áreas de detonação. Cumpra todas as instruções em áreas sujeitas a restrições.

A SEGURANÇA NA ESTRADA ESTÁ EM PRIMEIRO LUGAR



Cumpra toda a legislação local. Mantenha sempre as mãos livres para operar o veículo enquanto conduz, uma vez que, nesse momento, a sua principal preocupação deverá ser a segurança na estrada.

INTERFERÊNCIAS



Todos os dispositivos celulares são susceptíveis a interferências, as quais podem afectar o respectivo desempenho.

ASSISTÊNCIA QUALIFICADA



A instalação ou reparação deste produto está reservada a pessoal técnico qualificado.

MANTENHA O DISPOSITIVO SECO



O dispositivo não é resistente à água. Mantenha-o seco.

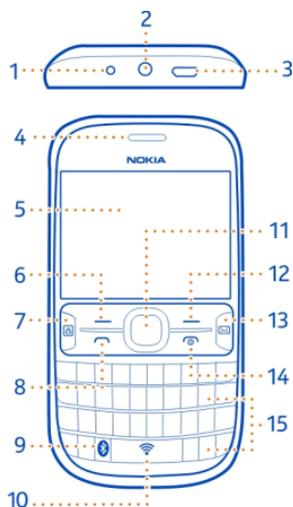
PROTEJA A SUA AUDIÇÃO



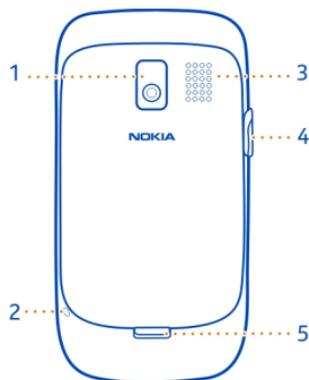
Utilize um auricular num nível de som moderado e não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado.

Introdução

Teclas e componentes



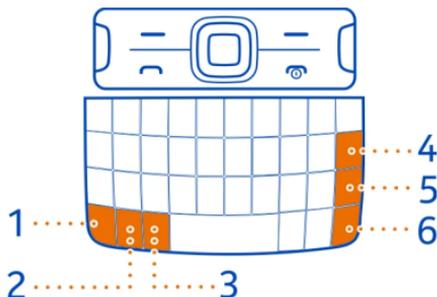
- 1 Conector do carregador
- 2 Conector do auricular/conector AV Nokia (3,5 mm)
- 3 Micro-conector USB
- 4 Auricular
- 5 Ecrã
- 6 Tecla de selecção
- 7 Tecla Social
- 8 Tecla Chamar
- 9 Tecla Bluetooth. Prima sem soltar para aceder às definições Bluetooth.
- 10 Tecla WLAN. Prima sem soltar para aceder às definições WLAN.
- 11 Tecla Navi™ (tecla de deslocação)
- 12 Tecla de selecção
- 13 Tecla de mensagens
- 14 Tecla Fim/Alimentação
- 15 Teclado



- 1 Lente da câmara. Antes de utilizar a câmara, remova a película protectora da lente.
- 2 Orifício da correia de pulso
- 3 Altifalante
- 4 Ranhura do cartão de memória
- 5 Patilha de abertura da tampa posterior

Escrever com o teclado

O telemóvel tem um teclado completo.



- 1 ↗ Tecla de função. Para inserir caracteres especiais na parte superior das teclas, prima a tecla de função uma vez e, em seguida, prima a tecla correspondente. Para introduzir vários caracteres especiais seguidos, prima a tecla de função duas vezes. Para voltar ao modo normal, prima a tecla de função.
- 2 ↶ Tecla Shift. Para alternar entre os modos de letras maiúsculas e minúsculas, prima a tecla shift duas vezes. Para introduzir uma única maiúscula no modo de

- minúsculas, ou uma única minúscula no modo de maiúsculas, prima a tecla shift e, em seguida, a tecla alfabética pretendida.
- 3  Tecla car. Para inserir caracteres especiais que não são apresentados no teclado, prima a tecla car e escolha o carácter pretendido.
 - 4  Tecla de retrocesso. Para apagar um carácter, prima a tecla de retrocesso. Para apagar vários caracteres, prima, sem soltar, a tecla de retrocesso.
 - 5  Tecla Enter. Para mover o cursor para a linha ou campo de introdução de texto seguinte, prima a tecla Enter. As funções adicionais são baseadas no contexto actual.
 - 6  Tecla Ctrl. Para copiar, cortar ou colar o texto seleccionado, ao premir sem soltar a tecla ctrl, prima **C**, **X**, ou **V**. Para escolher o texto todo, ao premir sem soltar a tecla ctrl, prima **A**.

Inserir uma variação de uma letra

Pode inserir, por exemplo, letras com acentos. To insira **â**, prima sem soltar a tecla sym e em seguida prima **A** repetidamente, até aparecer a letra desejada. Para inserir **ã**, prima sem soltar a tecla car e prima **A** repetidamente, até aparecer a letra desejada. A sequência e disponibilidade das letras depende do idioma de escrita seleccionado.

Tecla de mensagens

Para escrever rapidamente um mail ou mensagem, ver a caixa de entrada ou começar a conversar, no ecrã principal, prima a tecla Mensagens .

Veja o que acontece quando prime a tecla

Escolha Menu > Definições e Meus atalhos > Tecla Mensagens, e escolha uma opção.

Inserir o cartão SIM e a bateria

 **Importante:** Este dispositivo foi concebido apenas para ser utilizado com um cartão SIM padrão (ver figura). A utilização de cartões incompatíveis pode danificar o cartão ou o dispositivo, bem como danificar os dados guardados no cartão. Consulte o seu operador móvel sobre a utilização de um cartão SIM que tenha um recorte mini-UICC.

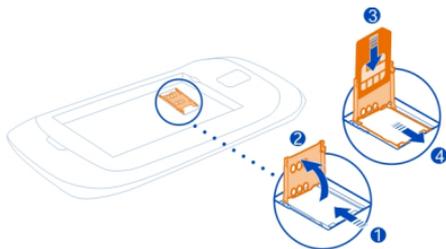


Este telemóvel deve ser utilizado com uma bateria BL-5J. Utilize sempre baterias Nokia originais.

- 1 Puxe a patilha de abertura da tampa posterior para baixo para a remover.



- 2 Se a bateria estiver inserida, levante-a.
- 3 Deslize o suporte do cartão SIM para o soltar (1) e levante-o com a unha. Certifique-se de que a área de contacto fica virada para baixo quando baixar o suporte do cartão SIM (2), e insira o cartão SIM no suporte e baixe o suporte (3). Para bloquear o suporte do cartão, deslize-o (4).

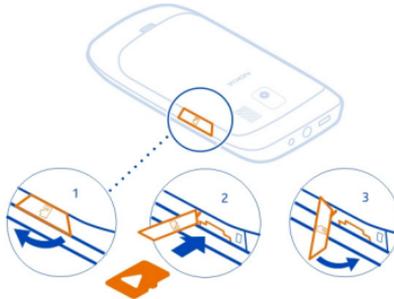


- 4 Alinhe os contactos da bateria com o compartimento da bateria e insira-a. Para voltar a colocar a tampa posterior, direcione os fechos superiores para as respectivas ranhuras e prima até a tampa encaixar na posição correcta.

Inserir um cartão de memória

Utilize apenas cartões de memória aprovados pela Nokia para uso com este dispositivo. Cartões incompatíveis podem danificar o cartão e o dispositivo, bem como danificar os dados guardados no cartão.

O seu telemóvel suporta cartões de memória com uma capacidade máxima de 32 GB.



- 1 Abra a tampa da ranhura do cartão de memória (1).
- 2 Certifique-se de que a área de contacto do cartão de memória fica virada para baixo e insira o cartão (2). Introduza o cartão até este encaixar no devido lugar.
- 3 Feche a tampa da ranhura do cartão de memória (3).

Remover o cartão de memória

Empurre o cartão na ranhura para o soltar e retire o cartão.

Carregar a bateria

A bateria vem parcialmente carregada de fábrica, mas poderá ter de a recarregar antes de poder ligar o telemóvel pela primeira vez. Se o telemóvel indicar bateria fraca, efectue o seguinte procedimento:



- 1 Ligue o carregador a uma tomada de parede.
- 2 Ligue o carregador ao telefone.
- 3 Assim que o telemóvel indicar que a bateria está totalmente carregada, desligue o carregador do telemóvel e, em seguida, da tomada.

Não é necessário carregar a bateria durante um período de tempo específico e pode utilizar o telemóvel enquanto está a carregar.

Se a bateria estiver completamente descarregada, poderá demorar alguns minutos até o indicador de carregamento ser apresentado no ecrã ou até poder efectuar quaisquer chamadas.

Se a bateria não tiver sido utilizada durante muito tempo, para iniciar o seu carregamento pode ser necessário ligar o carregador e, em seguida, desligá-lo e voltar a ligá-lo.

Ligar ou desligar o telemóvel

Prima, sem soltar, a tecla de alimentação  até o telemóvel vibrar.



Poderá ser-lhe pedido para obter as definições de configuração junto do seu fornecedor de serviços de rede. Para mais informações sobre este serviço de rede, contacte o seu fornecedor de serviços de rede.

Localizações da antena

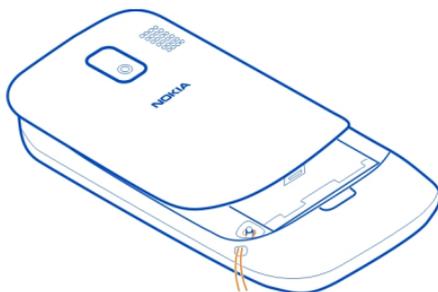


A área da antena está realçada.

Evite tocar desnecessariamente na área da antena quando a antena estiver em utilização. O contacto com as antenas afecta a qualidade das comunicações e pode reduzir a duração da bateria devido a um nível de energia de consumo superior.

Colocar uma correia

Remova a tampa posterior, introduza a correia no orifício e enrole a correia à volta da correia de pulso.



A correia pode estar disponível em separado.

Utilização básica

Códigos de acesso

<p>Código PIN ou PIN2 (4-8 dígitos)</p>	<p>Pode definir o telemóvel para solicitar o código PIN quando o ligar.</p> <p>Caso não seja fornecido com o seu cartão ou caso se esqueça dos códigos, contacte o seu fornecedor de serviços.</p> <p>Se introduzir o código incorretamente três vezes seguidas, tem de desbloquear o código com o código PUK ou PUK2.</p>
<p>Código PUK ou PUK2 (8 dígitos)</p>	<p>Estes são necessários para desbloquear um código PIN ou PIN2.</p>
<p>Número do IMEI (15 dígitos)</p>	<p>Este é utilizado para identificar telemóveis válidos na rede. O número pode ser igualmente utilizado para bloquear, por exemplo, telemóveis roubados. Poderá ter de fornecer também o número aos serviços Nokia Care.</p>

	Para ver o número IMEI, marque *#06# .
Código de bloqueio (código de segurança) (mín. 5 dígitos)	<p>Isto ajuda-o a proteger o seu telemóvel contra utilização não autorizada.</p> <p>Pode definir o telemóvel para solicitar o código de bloqueio que tiver definido. O código de bloqueio predefinido é 12345.</p> <p>Guarde o código de segurança num local seguro, separado do telemóvel.</p> <p>Se esquecer o código e o telemóvel estiver bloqueado, o telemóvel necessitará de assistência. Podem aplicar-se taxas adicionais, e todos os dados pessoais do telemóvel poderão ser apagados.</p> <p>Para mais informações, contacte a Nokia Care ou o representante do telemóvel.</p>

Bloquear as teclas

Para evitar efectuar uma chamada acidentalmente quando o seu telefone estiver no bolso ou na mala, bloqueie as teclas.

Seleccione **Menu**, e prima a tecla de função.

Desbloquear as teclas

Seleccione **Desbloq.**, e prima a tecla de função.

Definir o bloqueio automático das teclas

- 1 Escolha **Menu > Definições e Dispositivo > Prot. aut. teclado > Activar**.
- 2 Defina a duração de tempo após o qual as teclas são bloqueadas automaticamente.

Indicadores

-  Tem mensagens não lidas.
-  Tem mensagens não enviadas, canceladas ou cujo envio falhou.
-  O teclado está bloqueado.
-  O telemóvel não toca quando são recebidas chamadas ou mensagens de texto.
-  Existe um alarme definido.
-  O telemóvel está registado na rede GPRS ou EGPRS.
-  Está aberta uma ligação GPRS ou EGPRS.
-  A ligação GPRS ou EGPRS está suspensa (retida).



O telemóvel está registado numa rede 3G (UMTS).

O telemóvel está registado numa rede de 3,5G (HSDPA).

O Bluetooth está activado.

A WLAN está activada.

As chamadas recebidas são todas desviadas para outro número.

O perfil actualmente activo é temporário.

Existe um auricular ligado ao telemóvel.

O telemóvel está ligado a outro dispositivo através de um cabo de dados USB.

Copiar contactos e outros itens do seu telemóvel antigo

Prende copiar os seus contactos, agenda e outros itens do seu telemóvel Nokia compatível antigo, para que possa começar a utilizar o seu novo telemóvel sem perder nada? Pode fazê-lo, gratuitamente.



- 1 Active o Bluetooth em ambos os telemóveis.
Escolha **Menu > Definições > Conectividade > Bluetooth > Activar.**
- 2 Escolha **Menu > Definições > Sincr. e cóp. seg..**
- 3 Escolha **Troca entre tms. > Copiar para este.**
- 4 Escolha o que pretende copiar e em seguida escolha **Efectuada.**
- 5 Escolha o seu telemóvel antigo a partir da lista.
- 6 Se necessário, crie uma senha para esta ligação e introduza-a em ambos os telemóveis. Em determinados telemóveis, o código pode ser fixo. Para obter detalhes, consulte o manual do utilizador do telemóvel antigo.
- 7 Se lhe for pedido, aceite os pedidos de ligação e de cópia.

Alterar o volume de uma chamada, música ou vídeo

Prima a tecla de navegação para cima ou para baixo.

O altifalante incorporado permite-lhe falar e ouvir a uma curta distância sem ter de manter o telemóvel no seu ouvido.

Activar o altifalante durante uma chamada

Escolha Altifalante.

Utilizar o telemóvel sem um cartão SIM

Os seus filhos querem brincar com o seu telemóvel, mas não quer que eles efectuem uma chamada acidentalmente? Algumas funções do telemóvel, como os jogos e a agenda, podem ser utilizadas sem inserir um cartão SIM. As funções apresentadas a cinzento nos menus não podem ser utilizadas.

Chamadas

Efectuar uma chamada

- 1 No ecrã principal, introduza o número de telefone.
Para apagar um número, escolha Limpar.
Para introduzir o carácter +, utilizado para chamadas internacionais, prima +.
- 2 Para efectuar a chamada, prima a tecla Chamar.
- 3 Para terminar a chamada, prima a tecla fim.

Efectuar uma chamada para o último número marcado

Está a tentar efectuar uma chamada para alguém mas não estão a atender? É fácil repetir a chamada.

- 1 No ecrã principal, prima a tecla de chamar.
- 2 Vá para o número e prima a tecla de chamar.

Ver as chamadas não atendidas

Pretende ver quem é o autor da chamada não atendida?

No ecrã inicial, escolha Ver. O nome do autor da chamada é apresentado se estiver armazenado na lista de contactos.

As chamadas não atendidas e recebidas são registadas apenas se tal for suportado pela rede e se o telemóvel estiver ligado e dentro da área de serviço da rede.

Responder à chamada do contacto ou do número

Vá para o contacto ou para o número e prima a tecla de chamar.

Ver as chamadas não atendidas mais tarde

Escolha Menu > Contactos > Registo e Cham. não atendidas.

Contactos

Gravar um nome e número de telefone

Escolha Menu > Contactos.

Escolha Juntar novo e introduza o número e o nome.

Adicionar ou editar os detalhes de um contacto

- 1 Escolha Nomes e um contacto.
- 2 Escolha Opções > Juntar detalhe.

Sugestão: Para adicionar um tom de toque ou uma fotografia a um contacto, escolha o contacto e Opções > Juntar detalhe > Multimédia.

Utilizar a marcação rápida

Pode efectuar rapidamente uma chamada para os seus amigos e familiares quando atribuir os números de telefone mais utilizados às teclas numéricas do seu telemóvel.

Escolha Menu > Contactos > Mais > Marcações rápidas .

Atribuir um número de telefone a uma tecla numérica

- 1 Vá para uma tecla numérica e escolha Atribuir. A tecla 1 está reservada para a caixa de correio de voz.
- 2 Introduza um número ou procure um contacto.

Remover ou alterar um número de telefone atribuído a uma tecla numérica

Vá para uma tecla numérica e escolha Opções > Apagar ou Alterar.

Efectuar uma chamada

No ecrã principal, prima, sem soltar, uma tecla numérica.

Desactivar a marcação rápida

Escolha Menu > Definições e Chamadas > Marcação rápida.

Escrever texto

Escrever utilizando o teclado

O telemóvel tem um teclado completo.

Definir o idioma de escrita

Escolha Opções > Idioma de escrita e o idioma pretendido. Para alterar o idioma de escrita, também pode premir a tecla de função e, em seguida, a tecla ctrl.

Alternar entre modo numérico e modo alfabético

Prima repetidamente a tecla de função até que o símbolo do método pretendido seja apresentado.

Bloquear modo numérico

Prima duas vezes a tecla de função. Para voltar ao modo normal, prima a tecla de função.

Alternar entre maiúsculas e minúsculas

Prima a tecla Shift.

Inserir um número ou carácter impresso no canto superior direito de uma tecla

Prima sem soltar a tecla correspondente.

Eliminar um carácter

Escolha **Limpar**. Também pode premir a tecla de retrocesso .

Inserir um carácter especial ou símbolo

Prima a tecla da viatura e escolhe o símbolo pretendido. Para ver mais símbolos, prima novamente a tecla da viatura.

Inserir uma nova linha

Prima a tecla enter.

Insira um espaço

Prima a tecla de espaço.

Copiar ou cortar texto

Prima sem soltar a tecla shift e desloque o cursor para seleccionar uma palavra, frase ou secção do texto. Prima sem soltar a tecla ctrl e, em seguida, prima **C** (copiar) ou **X** (cortar).

Colar texto

Vá para a localização pretendida, prima sem soltar a tecla ctrl e, em seguida, prima **V**.

Introdução assistida de texto

A previsão de escrita baseia-se num dicionário incorporado. Nem todos os idiomas são suportados.

Activar ou desactivar a previsão de escrita

Escolha **Opções** > **Mais** > **Definições de previsão** > **Previsão** > **Activar ou Desactivar**.

Alternar entre a previsão de escrita e a escrita normal

Prima sem soltar a tecla **ctrl**, e em seguida prima a tecla de espaços.

Pode igualmente seleccionar sem soltar **Opções**.

Escrever texto com a previsão de escrita

- 1 Comece a escrever uma palavra utilizando as teclas de caracteres. O telemóvel sugere palavras possíveis.
- 2 Para confirmar uma palavra, prima a tecla de espaço.
Se a palavra não for a correcta, desloque-se através da lista de palavras sugeridas e escolha a palavra pretendida.
- 3 Comece a escrever a próxima palavra.

Mensagens

Enviar uma mensagem

Mantenha-se em contacto com os seus familiares e amigos com as mensagens de texto e multimédia. Pode anexar fotografias, vídeos e cartões de visita à sua mensagem.

Escolha **Menu** > **Mensagens**.

- 1 Escolha **Criar mensagem**.
- 2 Escreva a mensagem.
- 3 Para adicionar um anexo, escolha **Opções** > **Inserir objecto**.
- 4 Escolha **Enviar p/**.
- 5 Para introduzir um número de telefone ou um endereço de mail manualmente, escolha **N.º** ou **mail**. Introduza um número de telefone ou escolha **Mail** e introduza um endereço de mail. Para escolher um destinatário ou um grupo de contactos, escolha **Contactos** ou **Grupos contactos**.
- 6 Escolha **Enviar**.

Sugestão: Para inserir um carácter especial ou um sorriso, escolha **Opções** > **Inserir símbolo**.

Enviar uma mensagem com um anexo pode ser mais caro do que enviar uma mensagem de texto normal. Para mais informações, contacte o seu fornecedor de serviços.

Pode enviar mensagens de texto que excedem o limite de caracteres de uma única mensagem. As mensagens mais longas são enviadas como duas ou mais mensagens. O seu operador de rede poderá cobrar cada mensagem da série.

Os caracteres com acentos, outras marcas ou algumas opções de idiomas ocupam mais espaço e limitam o número de caracteres que pode ser enviado numa única mensagem.

Se o item que insere numa mensagem multimédia for demasiado grande para a rede, o dispositivo pode reduzir automaticamente o tamanho.

Apenas os dispositivos compatíveis podem receber e apresentar mensagens multimédia. As mensagens podem ter um aspecto diferente em diversos dispositivos.

Ouvir mensagens de voz

Quando não puder atender, pode desviar as chamadas para a sua caixa de correio de voz e ouvir as mensagens mais tarde.

Pode precisar de uma assinatura de caixa de correio de voz. Para mais informações sobre este serviço de rede, contacte o seu fornecedor de serviços.

- 1 Escolha **Menu > Mensagens > Mais > Mensagens de voz e Nº caixa correio voz.**
- 2 Introduza o número da caixa de correio de voz e escolha **OK.**
- 3 Para ligar para a caixa de correio de voz, no ecrã principal, prima, sem soltar, **1.**

Enviar uma mensagem de áudio

Não tem tempo para escrever uma mensagem de texto? Grave e envie antes uma mensagem de áudio.

Escolha **Menu > Mensagens .**

- 1 Seleccione **Mais > Outras mensagens > Msg. áudio.**
- 2 Para gravar a mensagem, escolha .
- 3 Para parar a gravação, escolha .
- 4 Escolha **Enviar p/** e um contacto.

Personalizar o telemóvel

Acerca do ecrã principal

No ecrã principal, pode:

- Ver notificações de chamadas não atendidas e mensagens recebidas
- Abrir as suas aplicações favoritas

- Adicionar atalhos para diferentes funcionalidades, como tirar uma fotografia ou navegar na web
- Ver os seus contactos favoritos e efectuar chamadas ou enviar-lhes mensagens de texto ou mail rapidamente

Adicionar atalhos ao seu ecrã principal

Pretende abrir as suas aplicações favoritas directamente a partir do seu ecrã principal? Pode adicionar atalhos para as funcionalidades mais utilizadas.

- 1 No ecrã principal, escolha **Opções** > **Personalizar visualização**.
- 2 Escolha uma barra, um item, como um widget e escolha **Efectuada**.

Sugestão: Para remover uma aplicação ou atalho do ecrã principal, escolha **Opções** > **Definir como vazio**.

Alterar um atalho no widget de atalhos

- 1 No ecrã principal, desloque-se para o atalho que pretende alterar e escolha **Opções** > **Mudar atalho**.
- 2 Escolha o item pretendido da lista.

Sugestão: Para alterar todos os atalhos ao mesmo tempo, escolha **Escolher atalhos**.

Personalizar o ecrã principal

Pretende ver a sua paisagem favorita ou as fotografias favoritas da sua família no fundo do ecrã principal? Pode alterar este papel de parede e reordenar os itens no ecrã principal, para o personalizar a seu gosto.

Alterar o papel de parede

- 1 Escolha **Menu** > **Definições e Visor** > **Papel de parede**.
- 2 Escolha uma pasta e uma fotografia.
Também pode tirar uma fotografia com a câmara do telemóvel e utilizar essa fotografia.

Sugestão: Descarregue mais papéis de parede da Loja Nokia. Para mais informações, vá para www.nokia.com/support.

Para reordenar o seu ecrã principal, substitua os atalhos por novos atalhos.

Personalizar os tons do telefone

Pode personalizar os tons de toque e os tons das teclas e de aviso de cada perfil.

Escolha **Menu** > **Definições e Tons**.

Alterar o tom de toque

Escolha **Tom de toque**: > **Opções** > **Alterar** e escolha o tom de toque.

Sugestão: Descarregue mais tons de toque da Loja Nokia. Para obter mais informações sobre a Loja Nokia, vá para www.nokia.com/support.

Alterar o volume dos tons do teclado

Escolha **Tons do teclado**:, e desloque-se para a esquerda ou para a direita.

Gestão de tempo

Alterar a hora e a data

Escolha **Menu** > **Definições e Data e hora**.

Alterar o fuso horário quando viaja

- 1 Escolha **Definições de data e hora** > **Fuso horário**.
- 2 Para escolher o fuso horário da sua localização, desloque-se para a esquerda ou direita.
- 3 Escolha **Gravar**.

A hora e data são definidas de acordo com o fuso horário. Isto faz com que o seu telemóvel apresente a hora de envio correcta de mensagens de texto ou multimédia recebidas.

Por exemplo, GMT -5 indica o fuso horário de Nova Iorque (EUA), 5 horas a ocidente de Greenwich, Londres (Reino Unido).

Despertador

Pode definir um alarme para tocar na hora pretendida.

Definir o alarme

- 1 Selecciona **Menu** > **Aplicações** > **Despertador**.
- 2 Introduza a hora de alarme.
- 3 Para repetir o alarme nos dias seleccionados da semana, vá primeiro a **Repetição**:, e desloque-se para a esquerda ou para a direita para escolher **Activar**. Em seguida, vá para **Dias para repetir**, desloque-se para a direita, marque os dias pretendidos da semana e escolha **Efectuada**.
- 4 Para escolher o tom do alarme, vá para **Tom de alarme** e prima a tecla de deslocação para a esquerda ou para a direita.
- 5 Para definir a duração do tempo limite de repetição, vá para **Tempo limite repetição**: e introduza o texto pretendido.

6 Seleccione Gravar.

Parar o alarme

Seleccione **Parar**. Se deixar o alarme tocar durante um minuto ou escolher **Repetir**, o alarme pára na duração do tempo de espera de repetição e, em seguida, torna a tocar.

Adicionar um compromisso

Grave os seus compromissos importantes na agenda como entradas de reunião.

Escolha **Menu > Agenda**.

- 1 Vá para a data pretendida e escolha **Opções > Adicionar nova entrada**.
- 2 Escolha **Reunião** e preencha os campos.

Conectividade

Bluetooth

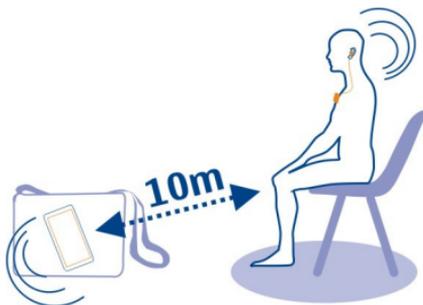
Acerca da conectividade Bluetooth

Escolha **Menu > Definições > Conectividade > Bluetooth > Activar**.

Pode estabelecer uma ligação sem fios a outros dispositivos compatíveis, tais como telemóveis, computadores, auriculares e kits de mãos livres.

Pode utilizar a ligação para enviar itens a partir do telemóvel, copiar ficheiros a partir do computador compatível e imprimir ficheiros numa impressora compatível.

Como os dispositivos com tecnologia sem fios Bluetooth comunicam através de ondas de rádio, não é necessário que os dispositivos estejam em linha de vista directa. No entanto, têm de estar a uma distância inferior a 10 metros (33 pés) um do outro, embora a ligação possa sofrer interferências resultantes de obstruções, como paredes, ou de outros dispositivos electrónicos.



Quando o telemóvel está bloqueado, só é possível fazer a ligação a um dispositivo emparelhado que tenha sido definido para **Auto-ligação**.

Sugestão: Para aceder rapidamente às definições de Bluetooth, no ecrã principal, prima sem soltar a tecla Bluetooth .

! **Nota:** Podem existir algumas restrições relativamente à utilização da tecnologia Bluetooth em alguns países. Em França, por exemplo, só é permitida a utilização de tecnologia Bluetooth em espaços interiores. Após 1 de Julho de 2012, a restrição de utilização da tecnologia Bluetooth em espaços exteriores deste produto em França é anulada pela UE. Para mais informações, contacte as autoridades locais.

Enviar uma fotografia ou outro conteúdo para outro dispositivo por Bluetooth

Utilize o Bluetooth para enviar fotografias, vídeos, cartões de visita e outro conteúdo criado por si para o seu computador ou para o telemóvel ou dispositivo compatível de um amigo.

- 1 Escolha o item a enviar.
- 2 Escolha **Opções > Enviar > Por Bluetooth**.
- 3 Escolha o dispositivo ao qual pretende ligar. Se o dispositivo pretendido não for apresentado, para o procurar, escolha **Nova procura**. Os dispositivos Bluetooth dentro de alcance são apresentados.
- 4 Se o outro dispositivo necessitar de uma senha, introduza-a. A senha, que pode ser definida por si, tem de ser introduzida em ambos os dispositivos. A senha é fixa em determinados dispositivos. Para obter detalhes, consulte o manual do utilizador do dispositivo.

A senha é válida apenas para a ligação actual.

As opções disponíveis podem variar.

Cabo de dados USB

Copiar conteúdo entre o seu telemóvel e um computador

Pode utilizar um cabo de dados USB para copiar as suas fotografias e outro conteúdo entre o seu telefone e um computador compatível.

- 1 Utilize um cabo de dados USB para ligar o telemóvel a um computador.
- 2 Escolha um dos seguintes modos:

Nokia Suite — O Nokia Suite está instalado no seu computador.

Transfer. multimédia — O Nokia Suite não está instalado no seu computador. Se pretender ligar o seu telefone a um sistema de entretenimento ou impressora, utilize este modo.

Armaz. de massa — O Nokia Suite não está instalado no seu computador. O telefone é apresentado como um dispositivo portátil no seu computador. Certifique-se de que está inserido um cartão de memória. Se pretender ligar o seu telemóvel a outros dispositivos, tal como um auto-rádio ou um sistema de som estéreo doméstico, utilize este modo.

- 3 Para copiar o conteúdo, utilize o gestor de ficheiros do computador. Para copiar os seus contactos, ficheiros de música, vídeos ou fotografias, utilize o Nokia Suite.

Ligar a uma WLAN

Acerca das ligações WLAN

Escolha Menu > Definições > Conectividade > WLAN.

Ligue-se a uma rede local sem fios (WLAN) e gira as suas ligações WLAN.

Sugestão: Para aceder rapidamente às definições de WLAN, no ecrã principal, prima sem soltar a tecla WLAN .

! **Importante:** Utilize a encriptação para aumentar a segurança da sua ligação WLAN. A utilização de encriptação reduz o risco de acesso aos seus dados por terceiros.

! **Nota:** A utilização da rede WLAN pode ser restringida em alguns países. Em França, por exemplo, só é permitido utilizar a rede WLAN em espaços interiores. Após 1 de Julho de 2012, a restrição de utilização de WLAN em espaços exteriores deste produto em França é anulada pela UE. Para mais informações, contacte as autoridades locais.

Ligar a uma WLAN em casa

Para ajudar a poupar nos custos com dados, ligue à sua WLAN doméstica quando estiver em casa e pretender navegar na web no seu telemóvel.

Escolha Menu > Definições > Conectividade > WLAN.

Ligar pela primeira vez

- 1 Para procurar a sua WLAN doméstica, escolha **WLANs disponíveis**.
- 2 Para ligar, escolha a sua WLAN doméstica e **Ligar**.
- 3 Se a WLAN estiver protegida , introduza a senha.
- 4 Se gravar a sua WLAN doméstica, não terá de a procurar sempre no futuro. Escolha **Opções > Guardar**.

O ícone  indica uma WLAN guardada.

Ligar à sua WLAN doméstica gravada

- 1 Escolha **WLANs gravadas**.
- 2 Escolha a sua WLAN doméstica e **Opções** > **Ligar**.

Desligar de uma WLAN

Escolha a WLAN ligada  e **Desligar**.

Ligar a uma WLAN enquanto se desloca

Ligar a uma WLAN é uma forma fácil de aceder à Internet quando não está em casa. Ligue a WLANs públicas em locais públicos, tais como uma biblioteca ou um cibercafé.

Escolha **Menu** > **Definições** > **Conectividade** > **WLAN**.

É necessária uma senha para se ligar a WLANs protegidas .

- 1 Para procurar WLANs disponíveis, escolha **WLANs disponíveis**.
- 2 Escolha uma WLAN e **Ligar**.
- 3 Se a WLAN estiver protegida, introduza a senha.

Desligar de uma WLAN

Escolha a WLAN ligada  e **Desligar**.

Ligar a uma WLAN oculta

Escolha **Menu** > **Definições** > **Conectividade** > **WLAN**.

Pode ligar a uma WLAN oculta, se souber o nome (SSID) e a senha.

- 1 Para procurar WLANs disponíveis, escolha **WLANs disponíveis**.
- 2 Escolha **(Rede oculta)** > **Ligar**.
- 3 Introduza o nome (SSID) e a senha.

Desligar de uma WLAN

Escolha a WLAN ligada  e **Desligar**.

Música e áudio

Rádio FM

Acerca do Rádio

Escolha **Menu** > **Música** > **Rádio**.

Pode ouvir estações de rádio FM com o seu telemóvel. Basta ligar um auricular e escolher uma estação.

Para ouvir rádio, é necessário ligar um auricular compatível ao dispositivo. O auricular funciona como uma antena.



Ouvir rádio

Ligue um auricular compatível ao telemóvel. O auricular funciona como uma antena.

Escolha Menu > Música > Rádio.

Alterar o volume

Desloque-se para cima ou para baixo.

Fechar o rádio

Prima a tecla Terminar.

Definir o rádio para reproduzir em segundo plano

Escolha Opções > Reprod. segundo plano.

Fechar o rádio quando está a reproduzir em segundo plano

Prima, sem soltar, a tecla fim.

Encontrar e gravar estações de rádio

Procure as suas estações de rádio favoritas e grave-as para que possa ouvi-las facilmente mais tarde.

Escolha Menu > Música > Rádio.

Procurar a estação disponível seguinte

Prima, sem soltar, a tecla de navegação para a esquerda ou para a direita.

Gravar uma estação

Escolha **Opções** > **Gravar canal**.

Procurar automaticamente estações de rádio.

Escolha **Opções** > **Procur. todos canais**. Para obter os melhores resultados, efectue a procura no exterior ou perto de uma janela.

Mudar para uma estação gravada

Desloque-se para a esquerda ou direita.

Mudar o nome de uma estação

1 Escolha **Opções** > **Canais**.

2 Escolha a estação e **Opções** > **Mudar o nome**.

Sugestão: Para aceder a uma estação directamente a partir da lista de estações gravadas, prima a tecla numérica correspondente ao número da estação.

Leitor de multimédia

Reproduzir uma música

Reproduzir música armazenada na memória do telemóvel ou no cartão de memória.

Escolha **Menu** > **Música** > **As minhas músicas e Todas as músicas**.

1 Escolha uma música.

2 Escolha **Reprod..**

3 Para pausar ou retomar a reprodução, prima a tecla de deslocamento.

Avançar para o início da faixa actual

Desloque-se para a esquerda.

Retroceder para a música anterior

Desloque-se para a esquerda duas vezes.

Passar para a música seguinte

Desloque-se para a direita.

Avançar ou retroceder rapidamente

Prima, sem soltar, a tecla de deslocamento para a direita ou esquerda.

Silenciar ou activar o leitor de música

Prima a tecla ctrl.

Fechar o leitor de música

Prima a tecla de fim.

Definir o leitor de música para reproduzir em segundo plano

Escolha **Opções** > **Reprod. segundo plano**.

Fechar o leitor de música quando está a reproduzir em segundo plano

Prima, sem soltar, a tecla fim.

Reproduzir um vídeo

Reproduzir vídeos armazenados na memória do telemóvel ou no cartão de memória.

Escolha **Menu** > **Música** > **As minhas músicas e Vídeos**.

- 1 Escolha um vídeo.
- 2 Escolha **Reprod.**.
- 3 Para pausar ou retomar a reprodução, prima a tecla de deslocamento.

Avançar ou retroceder rapidamente

Prima, sem soltar, a tecla de deslocamento para a direita ou esquerda.

Fechar o leitor de multimédia

Prima a tecla de fim.

Câmara**Tirar uma fotografia**

- 1 Escolha **Menu** > **Fotos** > **Câmara**.
- 2 Para ampliar ou reduzir, desloque-se para cima ou para baixo.
- 3 Escolha .

As fotografias são gravadas em **Menu** > **Fotos** > **As minhas fotos**.

Fechar a câmara

Escolha **P/ trás**.

Gravar um vídeo

Além de tirar fotografias com o seu telemóvel, pode também capturar os seus melhores momentos como vídeos.

Escolha **Menu** > **Fotos** > **Câmara de vídeo**.

- 1 Para passar do modo de imagem para o modo de vídeo, se necessário, escolha o  > **Câm. víd..**
- 2 Para iniciar a gravação, escolha .
Para ampliar ou reduzir, desloque-se para cima ou para baixo.
- 3 Para parar a gravação, escolha .

Os vídeos são gravados em **Menu > Fotos > Os meus vídeos.**

Fechar a câmara

Prima a tecla fim.

Enviar uma fotografia ou um vídeo

Quer partilhar as suas fotografias e vídeos com os seus familiares ou amigos? Envie uma mensagem multimédia ou envie uma fotografia utilizando Bluetooth.

Escolha **Menu > Aplicações > Galeria.**

Enviar uma fotografia

- 1 Escolha a pasta que contém a fotografia.
- 2 Escolha a fotografia que pretende enviar.
Para enviar mais do que uma fotografia, escolha **Opções > Marcar** e marque as fotografias pretendidas.
- 3 Escolha **Opções > Enviar** ou **Enviar marcados** e o método de envio pretendido.

Enviar um vídeo

- 1 Escolha a pasta que contém o vídeo.
- 2 Escolha **Opções > Marcar** e marque o vídeo. Pode marcar vários vídeos para enviar.
- 3 Escolha **Opções > Enviar marcados** e o método de envio pretendido.

Navegar na Web

Acerca do navegador da Web

Selecione **Menu > Internet.**

Veja as notícias mais recentes e visite os seus web sites favoritos. Pode utilizar o navegador da web para ver páginas web na internet.

O navegador da web comprime e otimiza o conteúdo web para o seu telemóvel, para que possa navegar na web mais rapidamente e poupar custos de dados.

Para navegar na web, é necessário estar ligado à internet.

Para obter mais informações sobre a disponibilidade, preços e instruções, contacte o seu fornecedor de serviços.

Poderá receber as definições de configuração necessárias para navegar como uma mensagem de configuração do fornecedor de serviços.

Navegar na Web

Escolha Menu > Internet.

Sugestão: Se não tem um plano de tarifa fixa do seu fornecedor de serviços de rede, para poupar custos na sua conta de telefone, pode utilizar uma WLAN para ligar à Internet.

Visualizar o historial de navegação, sites em destaque ou favoritos

Para alternar entre os separadores Histórico, Em destaq. e Favoritos, prima a tecla de deslocação para a esquerda ou para a direita.

Ir para um Web site

Introduza o endereço na barra de endereços.

Pesquisar na Internet

Introduza a sua palavra de procura no campo de procura. Se solicitado, escolha o motor de busca predefinido.

Voltar a uma página Web anteriormente visitada

Abra o separador Histórico e escolha a página Web.

Sugestão: Pode descarregar aplicações Web a partir da Loja Nokia. Quando abrir uma aplicação Web pela primeira vez, esta é adicionada como um favorito. Para mais informações, vá para www.nokia.com/support.

Ajustar uma página web ao visor do telemóvel

O navegador da web pode otimizar páginas web, ajustando-as ao visor do telemóvel. Em vez de ter de a ampliar, a página Web é apresentada numa única coluna com texto e imagens maiores e de mais fácil leitura.

Escolha Menu > Internet.

Escolha Opções > Ferramentas > Vista vertical.

Para ir rapidamente para diferentes secções de uma página Web, escolha entre as seguintes opções:

 /  Vá para a secção anterior ou seguinte da página Web.

	Entre na página Web.
	Vá para a secção principal da página Web.
	Procure na página Web.
	Leia feeds RSS.

As opções disponíveis podem variar.

Esta vista não está disponível em web sites concebidos para utilização em telemóveis.

Adicionar um favorito

Se visitar sempre os mesmos Web sites, adicione-os como favoritos para aceder facilmente a estes.

Escolha Menu > Internet.

Ao navegar, escolha Opções > Adicionar aos favoritos.

Ir para um Web site favorito

Abra o separador Favoritos e escolha um favorito.

Limpar o historial de navegação

Escolha Menu > Internet.

Abra o separador Histórico e escolha Opções > Limpar histórico.

Limpar cookies armazenados ou texto gravado em formulários da Web

Escolha Opções > Ferramentas > Definições > Limpar cookies ou Limpar preench. auto..

Manter o contacto com os amigos online

Acerca da aplicação Social

Escolha Menu > Social e inicie sessão nos serviços de redes sociais relevantes.

Com a aplicação Social, pode melhorar a sua experiência nas redes sociais. A aplicação poderá não estar disponível em todas as regiões. Quando estiver em sessão em serviços de redes sociais, como o Facebook ou o Twitter, pode efectuar as seguintes actividades: Quando estiver em sessão em serviços de redes sociais, pode efectuar as seguintes actividades:

- Ver as actualizações de estado dos seus amigos
- Publicar a sua própria actualização de estado
- Partilhar imediatamente fotografias que tira com a câmara

Só estão disponíveis as funcionalidades suportadas pelo serviço de redes sociais.

A utilização de serviços de redes sociais requer suporte de rede. Isto poderá envolver a transmissão de grandes volumes de dados e os respectivos custos de tráfego de dados. Para obter informações sobre os custos de transmissão de dados, contacte o seu fornecedor de serviços.

Os serviços de redes sociais são serviços de terceiros e não são fornecidos pela Nokia. Verifique as definições de privacidade do serviço de redes sociais que está a utilizar uma vez que poderá partilhar informações com um grande número de pessoas. As condições de utilização do serviço de redes sociais aplicam-se à partilha de informações nesse serviço. Familiarize-se com as condições de utilização e as práticas de privacidade desse serviço.

Mail e chat

Acerca do Mail

Escolha Menu > Mail.

Pode utilizar o telemóvel para ler e enviar mail a partir das suas contas de mail de diferentes fornecedores de serviços de mail.

Se ainda não tiver uma conta de mail, pode criar uma conta de Mail Nokia. Para mais informações, vá para www.nokia.com/support.

Enviar um mail

Escolha Menu > Mail e uma conta de mail.

- 1 Escolha **Opções** > **Escrever nova**.
- 2 Introduza o endereço de mail do destinatário e o assunto e escreva a mensagem.
- 3 Para anexar um ficheiro, por exemplo, uma fotografia, escolha **Opções** > **Anexar** > **Anexar ficheiro**.
- 4 Para tirar uma fotografia para anexar ao mail, escolha **Opções** > **Anexar** > **Anexar nova imagem**.
- 5 Escolha **Enviar**.

Ler e responder a um mail

Escolha Menu > Mail e uma conta de mail.

- 1 Escolha um mail.
- 2 Para responder ou reencaminhar um mail, escolha **Opções**.

Acerca do Chat

Escolha Menu > Mensagens > Mais > Chat.

Pode trocar mensagens instantâneas com os seus amigos. Chat é um serviço de rede. Se não tiver uma conta de chat, pode criar uma conta Nokia e utilizar o Chat da Nokia.

Pode deixar a aplicação Chat em execução em segundo plano enquanto utiliza outras funcionalidades do telemóvel e continuar a ser notificado quando recebe mensagens instantâneas.

A utilização de serviços ou a importação de conteúdos pode implicar a transferência de grandes quantidades de dados, podendo resultar em custos de tráfego de dados.

Falar com os seus amigos

Escolha Menu > Mensagens > Mais > Chat.

Pode iniciar sessão e falar em vários serviços ao mesmo tempo. Tem de iniciar sessão separadamente em cada serviço.

Pode ter conversas a decorrer com vários contactos ao mesmo tempo.

- 1 Se estiverem disponíveis vários serviços de chat, escolha o serviço pretendido.
- 2 Inicie sessão no serviço.
- 3 Na sua lista de contactos, escolha o contacto com quem pretende falar.
- 4 Escreva a sua mensagem na caixa de texto na parte inferior do ecrã.
- 5 Escolha Enviar.

Serviços Nokia

Disponibilidade e custos dos Serviços Nokia

A disponibilidade dos Serviços Nokia poderá variar consoante a região.

A utilização de serviços ou a importação de conteúdos pode implicar a transferência de grandes quantidades de dados, podendo resultar em custos de tráfego de dados.

Para saber mais, vá para www.nokia.com/support.

Aceder aos Serviços Nokia

Escolha Menu > Aplicações > As minhas aplicações e o serviço pretendido.

Gestão do telemóvel

Actualizar o software do telemóvel utilizando o seu telemóvel

Pretende melhorar o desempenho do seu telemóvel e obter actualizações de aplicações e novas funcionalidades fantásticas? Actualize o software regularmente para tirar o máximo partido do seu telemóvel. Também pode configurar o telemóvel para verificar automaticamente a existência de actualizações.

**Aviso:**

Se instalar uma actualização de software, não poderá utilizar o dispositivo, nem mesmo para efectuar chamadas de emergência, enquanto o processo de instalação não for concluído e o dispositivo reiniciado.

A utilização de serviços ou a importação de conteúdos pode implicar a transferência de grandes quantidades de dados, podendo resultar em custos de tráfego de dados.

Antes de iniciar a actualização, ligue a bateria a um carregador ou certifique-se de que a bateria do dispositivo tem carga suficiente.

Escolha **Menu > Definições** .



- 1 Escolha **Dispositivo > Actualiz. do dispositivo**.
- 2 Para apresentar a versão de software e verificar se está disponível alguma actualização, escolha **Detalhes do software actual**.
- 3 Para fazer download e instalar uma actualização de software, escolha **Descarreg. sw. dispositivo**. Siga as instruções apresentadas.
- 4 Se a instalação foi cancelada após o download, escolha **Instalar actualiz. software**.

A actualização de software pode demorar vários minutos. Se ocorrerem problemas com a instalação, contacte o seu fornecedor de serviços de rede.

Verificar actualizações de software automaticamente

Escolha **Actual. autom. do software** e defina a frequência de verificação da existência de novas actualizações de software.

O seu fornecedor de serviços de rede poderá enviar actualizações do software do telemóvel "over-the-air" directamente para o seu telemóvel. Para obter mais

informações sobre este serviço de rede, contacte o seu fornecedor de serviços de rede.

Actualizar o software do telemóvel utilizando o PC

Pode utilizar a aplicação Nokia Suite para actualizar o software do seu telemóvel. Necessita de um PC compatível, de uma ligação à Internet de alta velocidade e de um cabo USB compatível para ligar o telemóvel ao PC.

Para obter mais informações e para descarregar a aplicação Nokia Suite, vá para www.nokia.com/support.

Repor as definições originais

Se o seu telemóvel não estiver a funcionar correctamente, pode repor algumas definições para os respectivos valores originais.

- 1 Termine todas as chamadas e ligações.
- 2 Escolha **Menu > Definições e Restaur. defs. de fábrica > Apenas as definições.**
- 3 Introduza o código de segurança.

Isto não afecta os documentos ou ficheiros armazenados no seu telemóvel.

Depois de repor as definições originais, o seu telemóvel desliga-se e volta a ligar-se. Pode demorar mais tempo do que é habitual.

Criar cópia de segurança das suas fotografias e outro conteúdo num cartão de memória

Pretende certificar-se de que não perderá ficheiros importantes? Pode criar uma cópia de segurança da memória do seu telemóvel num cartão de memória compatível.

Escolha **Menu > Definições > Sincr. e cóp. seg..**

Escolha **Criar cópia segurança.**

Repor uma cópia de segurança

Escolha **Rest. cópia segurança.**

Informações sobre o produto e segurança

Serviços de rede e custos

O seu dispositivo está aprovado para a utilização das redes WCDMA: 850 (V), 900 (VIII), 1900 (III), 2100 (II) e GSM 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz. Para utilizar o dispositivo, necessita de uma subscrição de um fornecedor de serviços.

A utilização de serviços de rede e a importação de conteúdo para o seu dispositivo requerem uma ligação à rede e podem resultar em custos de tráfego de dados. Algumas funções do produto requerem suporte da rede e pode ter que as subscrever.

Cuidar do seu dispositivo

Manuseie o dispositivo, a bateria, o carregador e respectivos acessórios com cuidado. As sugestões que se seguem ajudam-no a preservar a cobertura da garantia.

- Mantenha o dispositivo seco. A chuva, a humidade e todos os tipos de humidificantes podem conter minerais, que causam a corrosão dos circuitos electrónicos. Se o dispositivo ficar molhado, retire a bateria e deixe-o secar.
- Não utilize nem guarde o dispositivo em locais com pó ou sujidade. Os componentes móveis e electrónicos podem ser danificados.
- Não guarde o dispositivo em locais com temperaturas elevadas. As temperaturas elevadas podem reduzir a duração do dispositivo, danificar a bateria e deformar ou derreter os plásticos.
- Não guarde o dispositivo em temperaturas frias. Quando o dispositivo retoma a temperatura normal, pode formar-se humidade no respectivo interior, podendo danificar os circuitos electrónicos.
- Não tente abrir o dispositivo senão segundo as instruções do manual do utilizador.
- Modificações não autorizadas podem danificar o dispositivo e infringir normas que regulamentam os dispositivos de rádio.
- Não deixe cair, não bata nem abane o dispositivo. Um manuseamento descuidado pode partir as placas do circuito interno e os mecanismos.
- Utilize apenas um pano macio, limpo e seco para limpar a superfície do dispositivo.
- Não pinte o dispositivo. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir um funcionamento correcto.
- Desligue o dispositivo e retire a bateria periodicamente a fim de otimizar o desempenho.
- Mantenha o seu dispositivo afastado de ímanes ou de campos magnéticos.
- Para manter seguros os seus dados mais importantes, guarde-os, no mínimo, em dois locais separados, tais como no dispositivo, no cartão de memória ou no computador, ou escreva as informações importantes.

Em caso de utilização prolongada, o dispositivo pode aquecer. Na maioria dos casos, é normal. Se suspeitar que o dispositivo não está a funcionar correctamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo.

Reciclar

Coloque sempre os produtos electrónicos, baterias e materiais de embalagem utilizados em pontos de recolha destinados ao efeito. Deste modo, ajudará a evitar a eliminação não controlada de resíduos e a promover a reciclagem dos materiais. Veja como reciclar os seus produtos Nokia em www.nokia.com/recycling.

Símbolo do contentor de lixo sobre rodas riscado

O símbolo do contentor de lixo sobre rodas riscado, incluído no produto, na bateria, nos documentos ou na embalagem, indica que todos os produtos eléctricos e electrónicos, baterias e acumuladores devem ser objecto de recolha selectiva no final do respectivo ciclo de vida. Este requisito aplica-se à União Europeia. Não deposite estes produtos nos contentores municipais, como se de resíduos urbanos indiferenciados se tratassem. Para mais informações sobre o ambiente, consulte o perfil Eco em www.nokia.com/ecoprofile.

Acerca da gestão de direitos digitais

Quando estiver a utilizar este dispositivo, cumpra todas as leis aplicáveis, os costumes locais, a privacidade e outros direitos legítimos de terceiros, incluindo direitos de autor. A protecção conferida pelos direitos de autor pode impedir a cópia, a modificação ou a transferência de fotografias, músicas e outros conteúdos.

Os proprietários dos conteúdos podem utilizar diversos tipos de tecnologias de gestão de direitos digitais (DRM) para proteger a respectiva propriedade intelectual, incluindo direitos de autor. Este dispositivo utiliza vários tipos de software

DRM para aceder a conteúdos protegidos por DRM. Com este dispositivo pode aceder a conteúdos protegidos por WMDRM 10 e OMA DRM 2.0. No caso de um determinado software de DRM falhar na protecção de um conteúdo, os proprietários do conteúdo podem solicitar que a capacidade de acesso desse software de DRM a novos conteúdos protegidos por DRM seja revogada. Esta revogação pode igualmente impedir a renovação desse conteúdo protegido por DRM que já se encontre no dispositivo. A revogação desse software de DRM não afecta a utilização de conteúdos protegidos por outros tipos de DRM ou a utilização de conteúdos não protegidos por DRM.

Os conteúdos protegidos por DRM (gestão de direitos digitais) são fornecidos com uma licença associada, que define os seus direitos de utilização dos conteúdos.

Se o dispositivo possuir conteúdos protegidos por WMDRM, tanto as licenças como os conteúdos se perdem se a memória do dispositivo for formatada. No caso de os ficheiros do dispositivo se danificarem, também poderá perder as licenças e os conteúdos. A perda das licenças ou dos conteúdos pode limitar a sua capacidade de utilizar os mesmos conteúdos no dispositivo. Para mais informações, contacte o seu operador de rede.

Baterias e carregadores

Informações sobre a bateria e o carregador

O seu dispositivo deve ser utilizado com uma bateria recarregável BL-5J . A Nokia pode disponibilizar modelos de bateria adicionais para este dispositivo. Utilize sempre baterias Nokia originais.

Este dispositivo deve ser utilizado com energia fornecida pelos seguintes carregadores: AC-11 . O número exacto do modelo do carregador pode variar, dependendo do tipo de conector, identificado por E, X, AR, U, A, C, K, B ou N.

A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, embora acabe por ficar inutilizada. Quando a autonomia em conversação e espera se tornar marcadamente inferior à normal, deve substituir a bateria.

Segurança da bateria

Antes de retirar a bateria, desligue sempre o dispositivo e desligue o carregador. Para desligar um carregador ou um acessório, segure e puxe a respectiva ficha, não o cabo.

Quando o carregador não estiver a ser utilizado, desligue-o da tomada de corrente e do dispositivo. Não deixe uma bateria completamente carregada ligada a um carregador, porque o excesso de carga pode encurtar a vida útil da bateria. Se uma bateria completamente carregada não for utilizada, vai perdendo a carga ao longo do tempo.

Mantenha sempre a bateria a uma temperatura entre 15° C e 25° C (59° F e 77° F). As temperaturas extremas reduzem a capacidade e duração da bateria. Um dispositivo utilizado com uma bateria muito quente ou fria pode não funcionar temporariamente.

Pode ocorrer um curto-circuito accidental se um objecto metálico tocar nos filamentos metálicos da bateria, por exemplo, se transportar uma bateria sobressalente no bolso. O curto-circuito pode danificar a bateria ou o objecto que a ela for ligado.

Não destrua as baterias queimando-as, porque podem explodir. Desfaça-se das baterias em conformidade com o estabelecido na regulamentação local. Recicle-as, sempre que possível. Não as trate como lixo doméstico.

Não desmonte, corte, abra, esmague, dobre, perfure nem fragmente células ou baterias. Se ocorrer uma fuga na bateria, não deixe o líquido da bateria entrar em contacto com a pele ou com os olhos. Se tal acontecer, lave imediatamente as zonas afectadas com água abundante ou procure assistência médica.

Não modifique, refabrique, tente inserir objectos estranhos na bateria nem submerja ou exponha a bateria a água ou outros líquidos. As baterias podem explodir se forem danificadas.

Utilize a bateria e o carregador apenas para as suas funções específicas. A utilização imprópria, ou a utilização de carregadores ou baterias incompatíveis ou não aprovados, pode representar um risco de incêndio, explosão, ou outro acidente e poderá invalidar qualquer aprovação ou garantia. Se acreditar que a bateria ou carregador estão danificados,

leve-os a um centro de assistência para inspeção antes de continuar a utilizá-los. Nunca utilize uma bateria ou carregador danificados. Utilize o carregador apenas em espaços interiores.

Informações adicionais sobre segurança

Efectuar uma chamada de emergência

- 1 Certifique-se de que o dispositivo está ligado.
- 2 Verifique se a intensidade de sinal é adequada. Também pode ser necessário efectuar o seguinte:
 - Insira um cartão SIM.
 - Desactive as restrições de chamadas que activou para o dispositivo, tais como o barramento de chamadas, marcações permitidas ou grupo de utilizadores restrito.
 - Certifique-se de que o perfil "flight" (voo) não está activado.
- 3 Prima a tecla terminar repetidamente até ser apresentado o ecrã principal.
- 4 Introduza o número de emergência oficial do local onde se encontra. Os números de chamada de emergência variam de local para local.
- 5 Prima a tecla de chamada.
- 6 Forneça todas as informações necessárias com a maior precisão possível. Não termine a chamada até ter permissão para o fazer.



Importante: Active as chamadas celulares e de Internet, se o seu dispositivo suportar chamadas de Internet. O dispositivo pode tentar efectuar chamadas de emergência através das redes móveis e através do seu fornecedor de serviços de chamadas. Não é possível garantir as ligações em todas as condições. Nunca dependa exclusivamente dum dispositivo móvel para as comunicações essenciais, como, por exemplo, emergências médicas.

Crianças

O dispositivo e respectivos acessórios não são brinquedos. Podem conter componentes de pequenas dimensões. Mantenha-os fora do alcance das crianças.

Dispositivos clínicos

O funcionamento de equipamento transmissor de rádio, incluindo telefones móveis, pode interferir com a função de dispositivos clínicos protegidos inadequadamente. Consulte um médico ou o fabricante do dispositivo clínico, para determinar se este se encontra adequadamente protegido contra a energia de radiofrequência externa.

Dispositivos clínicos implantados

Os fabricantes de dispositivos clínicos recomendam uma distância mínima de 15,3 centímetros (6 polegadas) entre um telefone móvel e um dispositivo clínico implantado, tais como um pacemaker ou um cardiodesfibrilhador implantado, para evitar potenciais interferências com o dispositivo clínico. As pessoas que têm um dispositivo destes devem:

- Manter sempre o dispositivo móvel a mais de 15,3 centímetros (6 polegadas) do dispositivo clínico.
- Não transportar o dispositivo móvel num bolso junto ao peito.
- Utilizar o ouvido oposto ao lado do dispositivo clínico.
- Desligar o dispositivo móvel se tiver motivos para suspeitar que está a ocorrer uma interferência.
- Seguir as instruções do fabricante do dispositivo clínico implantado.

Se tiver quaisquer dúvidas sobre a utilização do dispositivo móvel com um dispositivo clínico implantado, consulte o seu profissional de cuidados de saúde.

Audição



Aviso:

Quando utilizar o auricular, a sua capacidade de ouvir os sons exteriores pode ser afectada. Não utilize o auricular quando este puder colocar em risco a sua segurança.

Alguns dispositivos móveis podem causar interferências com alguns auxiliares de audição.

Níquel

A superfície deste dispositivo não contém níquel.

Proteja o seu dispositivo de conteúdos perniciosos

O dispositivo poderá estar exposto a vírus e outros conteúdos perniciosos. Tome as seguintes precauções:

- Tenha cuidado ao abrir mensagens. Estas podem conter software nocivo ou danificar o seu dispositivo ou computador de qualquer outra forma.
- Tenha cuidado ao aceitar pedidos de conectividade, ao navegar na Internet ou ao importar conteúdo. Não aceite ligações Bluetooth de fontes nas quais não confie.
- Instale e utilize apenas serviços e software provenientes de fontes nas quais confie e que ofereçam um nível adequado de segurança e protecção.
- Instale um antivírus e outro software adicional de segurança no seu dispositivo e em qualquer computador ligado. Utilize apenas uma aplicação antivírus de cada vez. A utilização de mais do que uma pode afectar o desempenho e o funcionamento do dispositivo e/ou do computador.
- Se aceder a favoritos e ligações pré-instalados para sites de Internet de terceiros, tome as necessárias precauções. A Nokia não garante nem assume qualquer responsabilidade relativamente a estes sites.

Ambiente de funcionamento

Este dispositivo cumpre as normas de exposição a radiofrequência na posição normal de utilização, junto ao ouvido, ou a uma distância de, pelo menos, 1,5 centímetros (5/8 polegadas) do corpo. Qualquer bolsa de transporte, mola para cinto ou suporte para utilização junto ao corpo não deverão conter metal e deverão colocar o dispositivo à distância acima indicada do corpo.

Para poder enviar ficheiros de dados ou mensagens, é necessária uma ligação de qualidade à rede. Os ficheiros de dados ou mensagens podem aguardar até que uma ligação dessa natureza esteja disponível. Cumpra as instruções de distância do corpo, até a transmissão estar concluída.

Veículos

Os sinais de rádio podem afectar sistemas electrónicos incorrectamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados, como por exemplo, sistemas electrónicos de injeção, de travagem com antibloqueio, de controlo de velocidade e de airbag. Para mais informações, consulte o fabricante do veículo ou do respectivo equipamento.

A instalação do dispositivo num veículo deverá ser efectuada apenas por pessoal qualificado. Uma instalação ou reparação incorrecta pode ser perigosa, além de poder causar a anulação da garantia. Verifique regularmente se todo o equipamento do dispositivo móvel do seu veículo está montado e a funcionar em condições. Não guarde ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento onde guarda o dispositivo e respectivos componentes ou acessórios. Lembre-se de que os airbags são insuflados com grande potência. Não coloque o dispositivo ou acessórios na área de accionamento do airbag.

Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o dispositivo quando se encontrar em qualquer área com um ambiente potencialmente explosivo, por exemplo, próximo de bombas de gasolina em estações de serviço. Faíscas nessas áreas poderão causar uma explosão ou incêndio, tendo como resultado lesões pessoais ou a morte. Observe as restrições em estações de serviço, armazenamento e

distribuição de combustível, fábricas de químicos ou locais onde sejam levadas a cabo operações que envolvam a detonação de explosivos. As áreas com um ambiente potencialmente explosivo estão frequentemente, mas não sempre, claramente identificadas. Entre estas áreas, contam-se os locais em que normalmente seria advertido no sentido de desligar o motor do seu veículo, porões de navios, instalações de transferência ou armazenamento de químicos e áreas em que se verifique a presença de químicos ou partículas no ar, como grão, pó ou limalhas. Deve consultar os fabricantes de viaturas de gás de petróleo liquefeito (como o gás propano ou butano) para determinar se este dispositivo pode ser utilizado com segurança na sua vizinhança.

Informações de certificação (SAR)

Este dispositivo móvel cumpre os requisitos relativos à exposição de ondas de rádio.

O seu dispositivo móvel é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido de forma a não exceder os limites de exposição a ondas de rádio recomendados pelas directrizes internacionais. Estas directrizes foram desenvolvidas pela organização científica independente ICNIRP e incluem margens de segurança, de modo a garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e do estado de saúde.

As normas de exposição para dispositivos móveis utilizam uma unidade de medição, designada por SAR (Taxa de Absorção Específica). O limite de SAR especificado nas directrizes da ICNIRP é de 2,0 watts/quilograma (W/kg), calculados sobre 10 gramas de tecido corporal. Os testes de SAR são realizados utilizando posições de funcionamento standard, com o dispositivo a transmitir ao seu mais elevado nível de potência certificada, em todas as bandas de frequência testadas. O nível real de SAR de um dispositivo, quando está a funcionar, pode situar-se muito abaixo do valor máximo, devido ao facto de o dispositivo ter sido concebido de modo a utilizar apenas a energia necessária para alcançar a rede. Este valor pode mudar em função de diversos factores, como por exemplo, a distância a que se encontrar de uma estação base da rede.

O valor de SAR mais elevado, nos termos das directrizes da ICNIRP para a utilização do dispositivo junto ao ouvido, é de 1,11 W/kg.

A utilização de acessórios e melhoramentos com o dispositivo pode alterar os valores de SAR. Os valores de SAR podem variar em função dos requisitos de registo e teste nacionais, bem como da banda da rede. Poderão estar disponíveis mais informações sobre o valor SAR nas informações sobre o produto, em www.nokia.com.

Direitos de autor e outros avisos

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

CE 0168

A NOKIA CORPORATION declara que o produto RM-813 está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE. É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço <http://www.nokia.com/global/declaration>.

No caso dos produtos colocados no mercado antes de 1 de Julho de 2012, o símbolo de alerta é aplicável para indicar as restrições de utilização em França relativamente à funcionalidade WLAN. De acordo com a Directiva da UE 2009/812/CE, depois de 1 de Julho de 2012, o símbolo de alerta já não é aplicável para funcionalidade WLAN relativa a este produto, e como tal, pode ser ignorado mesmo que esteja incluído no produto.

© 2012 Nokia. Todos os direitos reservados.

Nokia e Nokia Connecting People são marcas comerciais ou marcas registadas da Nokia Corporation. Nokia tune é uma marca sonora da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários.

É proibida a reprodução, a transferência, a distribuição ou o armazenamento da totalidade ou parte do conteúdo deste documento, seja sob que forma for, sem a prévia autorização escrita da Nokia. A Nokia segue uma política de

desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem aviso prévio.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Oracle and Java are registered trademarks of Oracle and/or its affiliates.

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nokia is under license.

Este produto é autorizado ao abrigo Licença da Carteira de Patentes da MPEG-4 Visual (i) para uso pessoal e não comercial relacionado com informações que tenham sido codificadas, em conformidade com a Norma MPEG-4 Visual, por um consumidor ligado a uma actividade pessoal e não comercial; e (ii) para uso relacionado com vídeo MPEG-4, disponibilizado por um fornecedor de vídeo autorizado. Não é concedida, nem será tida como implícita, nenhuma autorização para qualquer outro uso. Quaisquer informações adicionais, incluindo as relacionadas com usos promocionais, internos e comerciais, poderão ser obtidas junto da MPEG LA, LLC. Consulte a página <http://www.mpegla.com>.

Na máxima extensão permitida pela lei aplicável, nem a Nokia nem nenhum dos seus licenciadores será, em nenhuma circunstância, responsável por qualquer perda de dados ou lucros cessantes nem por quaisquer danos especiais, acidentais, consequenciais ou indirectos, qualquer que seja a causa dos mesmos.

O conteúdo deste documento é fornecido "tal como se encontra". Salvo na medida exigida pela lei aplicável, não são dadas garantias de qualquer tipo, expressas ou implícitas, incluindo, mas não limitando, garantias implícitas de comercialização e adequação a um fim específico, relacionadas com a exactidão, fiabilidade ou conteúdo deste documento. A Nokia reserva-se o direito de rever ou dar sem efeito este documento em qualquer altura, sem aviso prévio.

A disponibilidade de produtos, funções, aplicações e serviços poderá variar consoante a região. Para mais informações, contacte o seu agente Nokia ou operador de rede. Este dispositivo pode conter equipamentos, tecnologia ou software sujeito a leis de exportação e legislação dos Estados Unidos e de outros países. Qualquer desvio à lei é proibido.

A Nokia não presta qualquer garantia ou assume qualquer responsabilidade pela funcionalidade, conteúdo ou assistência ao utilizador final das aplicações de terceiros fornecidas com o dispositivo. Ao utilizar uma aplicação, o utilizador declara ter conhecimento e aceitar que a aplicação é fornecida tal como está. A Nokia não presta quaisquer declarações ou garantia, ou assume qualquer responsabilidade pela funcionalidade, conteúdo ou assistência ao utilizador final das aplicações de terceiros fornecidas com o dispositivo.

A disponibilidade dos serviços Nokia poderá variar consoante a região.

AVISO FCC/INDUSTRY CANADA

Este dispositivo está em conformidade com a secção 15 das regras FCC e das normas RSS da Industry Canada. O funcionamento está sujeito às duas condições seguintes: (1) Este dispositivo não pode causar interferências nocivas e (2) este dispositivo terá de aceitar quaisquer interferências recebidas, incluindo as interferências que possam causar um funcionamento indesejado. O dispositivo pode causar interferências na TV ou no rádio (por exemplo, quando um dispositivo é utilizado nas proximidades do equipamento receptor). Caso necessite de ajuda, contacte os serviços locais de assistência. Quaisquer alterações ou modificações que não tenham sido expressamente aprovadas pela Nokia podem anular a autorização do utilizador para operar com este equipamento.

Algumas operações e funcionalidades dependem do cartão SIM e/ou da rede, do MMS ou da compatibilidade dos dispositivos e dos formatos de conteúdo suportados. Alguns serviços estão sujeitas a uma taxa adicional.

Índice remissivo

A

activar/desactivar	10
actualizações	
— software do telemóvel	32, 34
actualizações de software	32, 34
Agenda	21
altifalante	13
antenas	10
atalhos	19

B

bateria	7, 36
— carregar	9
bloquear	
— teclas	12
Bluetooth	21, 22

C

caixa de correio	
— voz	18
câmara	
— enviar fotografias e vídeos	28
— gravar vídeos	27
— tirar fotografias	27
carregar a bateria	36
cartão de memória	8
cartão SIM	7, 14
cartões de visita	22
chamadas	
— efectuar	14
— emergência	37
— registo	14
chamadas de emergência	37
código de bloqueio	11
código de segurança	11
códigos de acesso	11
códigos PIN	11
códigos PUK	11

conectividade	23
contactos	
— adicionar	15
— copiar	13
— gravar	15
copiar conteúdos	13, 22
correia de pulso	11
criar cópia de segurança de dados	34

D

data e hora	20
definições	
— repor	34
definições de fábrica, repor	34
despertador	20

E

ecrã principal	18, 19
entradas de reunião	21

F

favoritos	30
fotografias	
— copiar	22
— enviar	22, 28
— tirar	27

G

gravar	
— vídeos	27

H

hora e data	20
-------------	----

I

indicadores	12
Internet	
— Consulte <i>navegador da Web</i>	
introdução assistida de texto	16
introdução de texto	6, 15, 16

L		procurar	
ligação por cabo	22	— estações de rádio	25
ligação USB	22	proteção do teclado	12
ligações de dados			
— Bluetooth	21		
— WLAN	23		
ligar/desligar	10		
M		R	
mail	31	rádio	24, 25
— criar	31	rádio FM	25
— enviar	31	Rádio FM	25
— ler e responder a	31	redes sociais	30
mails	31	relógio	20
marcação rápida	15	repor as definições	34
mensagens		repor dados	34
— áudio	18		
— enviar	17		
mensagens de texto	17		
mensagens de voz	18		
mensagens multimédia	17		
MI (mensagens instantâneas)	31, 32		
MMS (serviço de mensagens multimédia)	17		
música	26		
N		S	
navegador		serviços de chat (MI)	31, 32
Consulte <i>navegador da Web</i>		Serviços Nokia	32
navegador da Web	28	SMS (serviço de mensagens curtas)	17
— cookies	30		
— favoritos	30		
— percorrer páginas	29		
Número do IMEI	11		
P		T	
perfil offline	14	teclado	6, 15
perfis		tecla Mensagens	7
— personalizar	19	teclas e componentes	5, 7
personalizar o telemóvel	19	telemóvel	
		— activar/desactivar	10
		temas	19
		tirar fotografias	
		Consulte <i>câmara</i>	
		tons	
		— personalizar	19
		tons de toque	19
		transferir conteúdos	13, 22
		troca de telefone	13
		V	
		vídeos	
		— copiar	22
		— enviar	22, 28
		— gravar	27
		— reproduzir	27
		volume	13

W

WLAN (rede local sem fios) 23, 24